

## رستوران یونانی دلفی

هفت روز هفته  
صبحانه، ناهار، شام  
از ساعت ۷ صبح  
هر روز حلیم و آب  
گوشت خوشمزه  
دليوري رايگان  
تلفن: ۰۲۹۰۰-۴۷۸-۳۱۰  
با ۲۵ سال سابقه در همين مكان  
۱۳۸۳ وست وود بلوار

## دفاتر وکالت دادگستر

DADGOSTAR LAW LLP



دکتر هیراد دادگستر  
وکيل تصادفات

ACCIDENTS

تصادفات -

زمین خوردگي -

حمله حيوانات

دکتر آزاده دادگستر، وکيل مدافع در امور جزاي

CRIMINAL DEFENSE-DUI

انسينو - برنت وود - پاسادينا - اروايin

تلفن: ۰۳۲۲-۳۴۲۴-۱۸۰۰

در صفحه ۲۴ ساعته:

امروز صبح ايران  
بیست و ششمین سال انتشار ۵۰ سنت

دوشنبه ۱۴ آذر ۱۳۹۰

شماره پي در بي (۶۸۰۸-۱۸۰)

# صباح ايران

نفستين روزنامه پارسي در برومنز

www.sobhiran.com

EMROOZ SOBH IRAN, Monday Dec 5 . 2011

(۳۴۴-۳۵۵۵) (۸۱۸) ۲۸۵-۳۴۴ و (۸۱۸) ۲۸۵-۱۸۲۵

تلفن روزنامه صبح ايران:

## توقف تبلیغ جنجالی اسرائیل برای يهودیان آمریکا

\$5 Off

با خريد

۲۰ دلار يا

بيشتر تا آخر

زانويه

۲۰۱۲

ناهار مخصوص: کباب کوبیده + جوجه کباب + نان سنگ + گوجه + پیاز و ترشی به ترتیب ۳.۹۹ و ۷.۹۹

## رستوران ايراني گلت هاووس

۳۱۰-۲۷۱-۴۵۲۸ ۸۷۲۱

همه روزه ديزی ■ حلیم ■ زبان و پاچه — تهیه انواع کباب در منزل شما ■ کیترینگ ■ دليوري تا ۳ مایل

## اطلاعیه

بدین وسیله به اطلاع سالمدانان عزیز میرسانیم که:

## ”سنتر حییم طوویم باز میماند“

ما عضو جدید قبول میکنیم اما ظرفیت ما محدود است  
لطفا برای ثبت نام سریعتر اقدام فرمایید  
تلفن: ۰۹۳۷-۵۶۴۶-۳۲۳

وکيل رسمي دادگاه های کالیفرنیا و فدرال آمریکا

پانه تا آ وزیر دفاع امريكا:

نمی خواهیم  
حمله نظامی به  
ایران بسود  
رژیم تمام شود



در صفحه ۵

نخست وزیر عراق  
اعلام کرد:

قرار بود که با  
انفجار بمب  
در اطراف  
مجلس مرا  
بکشند

در صفحه ۱۵

انتقام گيري از اروپا به  
سبک اسلامی!

تمام هواپیماهای خارجی در  
آسمان ايران هنگام ورود به  
آسمان ايران باید زیارت  
عاشورا و اذان بخوانند و یا  
فاطمه زهرا بگویند! تا ما  
صدای آنها را در زمین بشنویم

در صفحه ۵

## دربدر بدنبال لاستیک های مورد نیاز اتومبیل خود اینجا و آنجا نروید!

Warner Wheels & Tire Center

به مدیریت گالوستیان

هر نوع لاستیکی را که برای اتومبیل تان  
می خواهید ارزان تر از هر جا، با ضمانت و  
تعمیرات رایگان بعدی در اختیار شما قرار می دهد

آدرس: ۷۰۳۹ توپنگا بلوار

تلفن: ۰۸۰۷۰-۳۰۱-۸۱۸



## هاله شکرچیان

تصادفات

LAW OFFICES OF HALEH SHEKARCHIAN (310) 271-2121  
9440 Santa Monica Blvd., Suite 700, Beverly Hills, CA 90210



## رستوران جوان

دلیوري تا ۳ مایل  
با پارکینگ اختصاصی

آدرس: ۱۱۵۰۰ سانتا مونیکا بولوار

تلفن: ۰۲۰۷-۵۵۵۵-۳۱۰

www.javanrestaurant.com



# MATRIX HOME HEALTH

مرکز خدمات تخصصی پرستاری  
و مراقبت های پزشکی "MATRIX"  
در منزل شما، افتتاح شد



- خدمات تخصصی پرستاری و مراقبت های پزشکی
- ارائه انواع خدمات تراپی (توانبخش "فیزیکال تراپی"، کار درمانی و گفتار درمانی)
- انواع خدمات اجتماعی
- ارائه خدمات آزمایشگاهی در منزل
- درمان انواع زخمها
- تامین تجهیزات پزشکی مورد نیاز
- انجام X-RAY و انواع سونوگرافی در منزل
- ارائه رایگان تجهیزات بهداشتی

"لازم به ذکر است که در صورت داشتن "مدیکر" از تمامی خدمات "میتریکس" به صورت "رایگان" برخوردار خواهد شد و این خدمات هیچگونه تداخلی با "حقوق پرستاری" (In-home Supportive Services) شما نخواهد داشت"

[www.matrixhp.com](http://www.matrixhp.com)



\*برترین و بهترین خدمات تخصصی پرستاری و مراقبتهاي پزشکی ما را در خانه خود تجربه کنيد  
\* آرامش خاطر خود و عزيزانتان را با اطمینان به ما، تضمین نمایيد



مرکز خدمات تخصصی پرستاری و مراقبت های پزشکی "MATRIX" هفت روز هفته و ۲۴ ساعته آماده پاسخگویی و ارائه خدمات به شما است

E-mail: [info@matrixhp.com](mailto:info@matrixhp.com)

TOLL FREE: 855-8-MATRIX

'اعتبار ما در زمانی نه چندان طولانی، بیانگر حضور ماندگار ماست'

فکس: ۵۷۹-۷۱۰۴-۸۱۸

تلفن: ۳۴۳-۷۸۰۰-۸۱۸

آدرس: ۱۹۵۶۲ ونچورا بلوارد، سوئیت ۲۰۹ در شهر تارزانا

Address: 19562 Ventura Blvd #209 Tarzana, CA 91356

Tel: 818-343-7800

Fax: 818-579-7104



پرویز قاضی سعید

درگذر زمان...

# جنگ خاموش و ملتی فلوج !

اهل دقت نیست. اهل توجه نیست. ایرانی «دم را غنیمت می شمارد» و شعار میدهد که «چو فردا شود، فکر فردا کنیم» درحالیکه برعکس ما ایرانیان، دیگران، اروپائی‌ها خاصه انگلیس‌ها تا پنجاه سال و صد سال «فردا»‌ها را هم برنامه ریزی می کنند و برعکس، با هزار نوع بازی هم به ما می بینانه داشتند. یک قاره اروپا دربرابر قاره گسترده امریکا و یک پول قدرتمند واحد، دربرابر واحد پولی چین، اژدهایی که از خواب بیدار شده و به سرعت در جهان، در تمامی زمینه‌ها، خودنمایی میکرد. تصور من بر این است که شاید در آن زمان، کشورهای اروپائی، ازسر تحقیر و یا ناواردی اعتنای لازم و توجه ضروری را به کل منطقه آسیا و افريقا نداشتند. درواقع آسیا را «چین» محسوب میکردند و «افریقا» را قبل محسوبه در هیچ زمینه ای نمیدانستند. شاید هم از سرگرور، به دلیل سالیان دراز استعمار، فکر میکردند که هر وقت اراده کنند، می توانند آسیا و افريقا را در چنگ خود داشته باشند. توجه داشته باشید که این یک «فرضیه» است و یک «خیال» نتیجه بررسی‌های روزانه و قایعی است که در جان ما میگذرد و بن بست و تنگنایی است که امروز، جهان با آن روبروست. حکومت اسلامی را که با فریب جهان و خاصه مردم «خوش خیال» و روشنگران نا آگاه ایرانی، روی کار آوردن، بر پایه همان محاسبات غلط قرن نوزدهمی بودکه میتوان با یک اکثریت نادان و یک اقلیت خائن و یا حداقل «قدرت طلب» هر کشور آسیایی و افريقایی را به خدمت گرفت و این تصورات و خیالات، اتحاد کشورهای اروپائی را به قهرنا برد و به وضعیت امروز گرفتار ساخت. تقریباً در تمام کشورهای اروپائی، مردم علیه اوضاع و احوال اقتصادی، بیکاری و گرانی دست به تظاهرات می زند. هر روز در یک کشور اروپائی، بدھکاری بعضی از دولت‌های اروپا، از حد توان و میزان تحمل آنها خارج شده است. در امریکا هم با تمامی تبلیغاتی که میشود، وضع چندان بهتر از اروپا نیست و بانکداران بزرگ که سالیان دراز با بورس بازی و یا بالا و یا پایین بردن قیمت خانه ها و یا اعطای وام های بدون پشتونه. مردم را فریب دادند و خیل عظیمی را به ورشکستگی کشاندند، اکنون با بیداری مردم، هم دچار وحشت شده اند وهم میکوشند، باز برنامه های تازه‌ئی برای چپاول طراحی کنند. این نمونه های مختصر را بدون آمار و ارقام و پیچیدگی هایی که ویژه این قبیل مقالات است، ارائه دادم تا برسم به اینکه قاعدتاً، به دلیل وابستگی جهانی کشورها به یکدیگر، ایران مانیز از این چرخه حوادث به دور نیست و بالطبع امریکا و اسرائیل و اروپا نیز یک سر نخ در گرفتاریهای ایران دارند. چطور میشود که وقتی می خواهند نفت ایران را تحریم کنند. به نتیجه نمی رسد؟ چگونه است که میان رئیس جمهور مملکتی مانند امریکا و مجلس پرقدرتی مانند مجلس سنای امریکا بر سر یک لایحه که تحریم بانک مرکزی حکومت اسلامی باشد. اختلافات تا این اندازه بالا می گیرد؟ پس بانک مرکزی یک حکومت عقب افتاده مانند حکومت عقب افتاده اسلامی هم، در زنجیره کلی دنیا، نقشی دارد که نمی توان نادیده گرفت. نفت لیبی آماده است و سرازیر بطرف اروپا بدون هیچ حساب و کتابی. نفت عراق هم همینطور، عربستان سعودی هم میگوید اگر نفت ایران تحریم شود ما مکبود نفت را جبران می کنیم. معهذا نمی توانند نفت ایران را محروم کنند! برای مردم عادی سوال این جاست که چرا؟ یا چگونه است که وزیر دفاع امریکا، یعنی فرمانده بزرگترین ارتش دنیا، به اسرائیل هشدار میدهد که مبادا بی احتیاطی کند و به حکومت اسلامی حمله کند که آخر و عاقبت آن معلوم نیست. هیچ توضیحی هم درباره جنگ نمیدهد اما میگوید «خلیج فارس خط قرمز ماست و ما بهیچوجه اجازه نخواهیم داد که عبور کشته های نفت کش در منطقه «خلیج فارس دچار اشکال شود» پس باز هم قضیه همان نفت است. اما چرا؟ کارشناسان. خیلی صریح و ساده و راحت قضیه را می شکافند. اما ایرانی جماعت،

زمانی که قرار شد دولتهاي اروپائي، تمام مرزهای ملی و نزادي و زبانی و اقتصادی را از میان خود بپدارند و یک اروپاي واحد با یک پول واحد بنام «یورو» درست کنند، چشم اندازی به افقی خوش پولی چین، اژدهایی که از خواب بیدار شده و به سرعت در جهان، در تمامی زمینه‌ها، خودنمایی میکرد. تصور من بر این است که شاید در آن زمان، کشورهای اروپائی، ازسر تحقیر و یا ناواردی اعتنای لازم و توجه ضروری را به کل منطقه آسیا و افريقا نداشتند. درواقع آسیا را «چین» محسوب میکردند و «افريقا» را قبل محسوبه در هیچ زمینه ای نمیدانستند. شاید هم از سرگرور، به دلیل سالیان دراز استعمار، فکر میکردند که هر وقت اراده کنند، می توانند آسیا و افريقا را در چنگ خود داشته باشند. توجه داشته باشید که این یک «فرضیه» است و یک «خیال» نتیجه بررسی‌های روزانه و قایعی است که در جان ما میگذرد و بن بست و تنگنایی است که امروز، جهان با آن روبروست. حکومت اسلامی را که با فریب جهان و خاصه مردم «خوش خیال» و روشنگران نا آگاه ایرانی، روی کار آوردن، بر پایه همان محاسبات غلط قرن نوزدهمی بودکه میتوان با یک اکثریت نادان و یک اقلیت خائن و یا حداقل «قدرت طلب» هر کشور آسیایی و افريقایی را به خدمت گرفت و این تصورات و خیالات، اتحاد کشورهای اروپائی را به قهرنا برد و به وضعیت امروز گرفتار ساخت. تقریباً در تمام کشورهای اروپائی، مردم علیه اوضاع و احوال اقتصادی، بیکاری و گرانی دست به تظاهرات می زند. هر روز در یک کشور اروپائی، بدھکاری بعضی از دولت‌های اروپا، از حد توان و میزان تحمل آنها خارج شده است. در امریکا هم با تمامی تبلیغاتی که میشود، وضع چندان بهتر از اروپا نیست و بانکداران بزرگ که سالیان دراز با بورس بازی و یا بالا و یا پایین بردن قیمت خانه ها و یا اعطای وام های بدون پشتونه. مردم را فریب دادند و خیل عظیمی را به ورشکستگی کشاندند، اکنون با بیداری مردم، هم دچار وحشت شده اند وهم میکوشند، باز برنامه های تازه‌ئی برای چپاول طراحی کنند. این نمونه های مختصر را بدون آمار و ارقام و پیچیدگی هایی که ویژه این قبیل مقالات است، ارائه دادم تا برسم به اینکه قاعدتاً، به دلیل وابستگی جهانی کشورها به یکدیگر، ایران مانیز از این چرخه حوادث به دور نیست و بالطبع امریکا و اسرائیل و اروپا نیز یک سر نخ در گرفتاریهای ایران دارند. چطور میشود که وقتی می خواهند نفت ایران را تحریم کنند. به نتیجه نمی رسد؟ چگونه است که میان رئیس جمهور مملکتی مانند امریکا و مجلس پرقدرتی مانند مجلس سنای امریکا بر سر یک لایحه که تحریم بانک مرکزی حکومت اسلامی باشد. اختلافات تا این اندازه بالا می گیرد؟ پس بانک مرکزی یک حکومت عقب افتاده مانند حکومت عقب افتاده اسلامی هم، در زنجیره کلی دنیا، نقشی دارد که نمی توان نادیده گرفت. نفت لیبی آماده است و سرازیر بطرف اروپا بدون هیچ حساب و کتابی. نفت عراق هم همینطور، عربستان سعودی هم میگوید اگر نفت ایران تحریم شود ما مکبود نفت را جبران می کنیم. معهذا نمی توانند نفت ایران را محروم کنند! برای مردم عادی سوال این جاست که چرا؟ یا چگونه است که وزیر دفاع امریکا، یعنی فرمانده بزرگترین ارتش دنیا، به اسرائیل هشدار میدهد که مبادا بی احتیاطی کند و به حکومت اسلامی حمله کند که آخر و عاقبت آن معلوم نیست. هیچ توضیحی هم درباره جنگ نمیدهد اما میگوید «خلیج فارس خط قرمز ماست و ما بهیچوجه اجازه نخواهیم داد که عبور کشته های نفت کش در منطقه «خلیج فارس دچار اشکال شود» پس باز هم قضیه همان نفت است. اما چرا؟ کارشناسان. خیلی صریح و ساده و راحت قضیه را می شکافند. اما ایرانی جماعت،

## عکس روز



تعدادی از بسیجی‌ها ساعت‌ها با شعار و حلقه‌های گل در فرودگاه تهران در انتظار دیپلمات‌های رژیم اسلامی ایران که از لندن اخراج شده بودند ایستادند، تا حلقه‌های گل را به گردان آنان بیاندازند. اما دیپلمات‌ها که از دست اقدام آنها عصبانی بودند از در دیگری خارج شدند تا با آنان روبرو نشوند!

## رژیم تهران یکی از کشورهای هم‌جوار انگلیس را برای ارائه خدمات کنسولی به ایرانیان اختصاص میدهد

حمدیرضا شاکری، از مدیران وزارت خارجه ایران می گوید در پی تعطیل شدن سفارت ایران در لندن، در صندن در یک کشور هم‌جوار بریتانیا به ایرانیان مقیم این کشور خدمات کنسولی ارائه دهدند. آقای شاکری به خبرگزاری فارس گفته است که هم اکنون ستاد پشتیبانی خدمات کنسولی برای ایرانیان مقیم بریتانیا تشکیل شده است.

وزارت خارجه ایران همچنین شمار ایرانیان مقیم بریتانیا را بیش از ۳۰۰ هزار نفر اعلام کرده که به گفته این وزارت‌خانه، ۲۰۰ هزار نفر از آنها دارای پرونده دریافت خدمات کنسولی هستند. همچنین شمار دانشجویان ایرانی که با بورس دولتی در بریتانیا تحصیل می کنند ۷۳ نفر و تعداد کل دانشجویان ۴ هزار و ۷۵۰ نفر اعلام شده است.

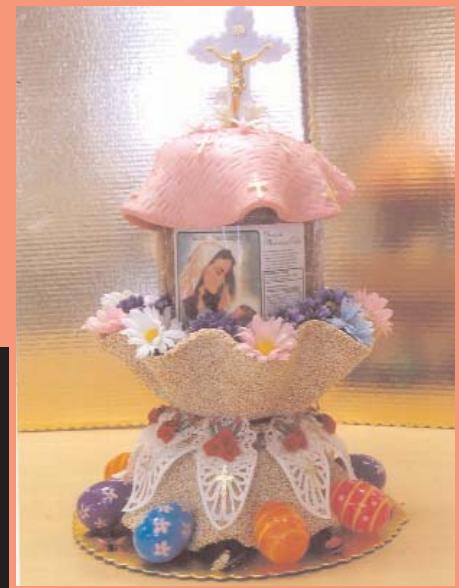
# قناڈی شاھرضا

کیک های زیبای  
میهمانی ها و عروسی ها  
را از قناڈی شاھرضا بخواهید



انواع شیرینی های تازه و خوشمزه  
را از قناڈی شاھرضا بخواهید

قناڈی شاھرضا  
در شهر گلندل  
زیر نظر یزئیک تامازیان  
استاد قدیمی  
شیرینی پزی



از رادیو فردا:

## توقف تبلیغ جنجالی اسرائیل برای یهودیان آمریکا

هنگامی روی داد که جامعه یهودیان آمریکایی به آن اعتراض کرد و محتوای آن را توهین آمیز خواند. دولت اسرائیل اعلام کرده که تولید و پخش این تبلیغ "بدون اطلاع و تایید" بنیامین نتانیاهو، نخست وزیر این کشور، صورت گرفته است.

تواند هویت یهودی آنها را نابود کند. تبلیغاتی در زمینه تشویق مهاجرت یهودیان از آمریکا به اسرائیل را متوقف کرده است. این تبلیغ مناقشه برانگیز توصیه می کرد که یهودیان برای حفظ دین خود بهتر است که از آمریکا به اسرائیل مهاجرت کنند، چرا عاشقانه" اشتباه می گیرد. توافق پخش این کارزار تبلیغاتی که سبک زندگی آمریکایی می

نمی خواهیم حمله نظامی به ایران بسود رژیم تمام شود



لئون پانه تا، وزیر دفاع آمریکا روز شنبه اعلام کرد پدیده ایران اتمی در خاورمیانه برای همه مردم جهان تهدیدی جدی تلقی می شود و آمریکا در صورت اجرای طرح حمله به تاسیسات اتمی ایران نمی شود و آمریکا در سود نظام تمام شود. وزیر دفاع آمریکا که در یک مرکز پژوهشی در واشنگتن سخن می گفت با اشاره به "خطرات جدی ایران اتمی برای همه جهان" تاکید کرد آمریکا علاوه بر تحریم ها، گزینه نظامی علیه برنامه هسته ای ایران را نیز مد نظر دارد. اما برای اقدام نظامی علیه مراکز هسته ای ایران ابتدا باید همه جوانب بررسی می شود. پانه تا در پاسخ به سوالی در مورد نسبت موقیت حمله نظامی به ایران اظهار داشت: "حمله نظامی به مراکز هسته ای ایران، نمی تواند برنامه هسته ای ایران را برای همیشه متوقف کند، لیکن احتمالاً یک یا دو سال برنامه های اتمی این کشور را متوقف خواهد کرد." وزیر دفاع آمریکا افزود در حالی که انقلاب های اعتراض آمیز منطقه را فرا گرفته است ما از این نگرانیم که حمله نظامی ما به سود رژیم تمام شود. وی همچنین به تبعات منفی حمله نظامی بر اقتصاد منطقه و ایالات متحده آمریکا نیز اشاره کرد.

## ایمن الظواہری رهبر القاعده را بدن یک شهر و ند امریکایی ۷۰ ساله را بر عهده گرفت

یک پژوهه در مناطق قبایلی در شمال غرب پاکستان جایی که نیروهای این کشور در حال جنگ با گروههای تندر و هستند، خدمت می کرده است. الظواہری یک پیام صوتی خود گفته است: "همانگونه که امریکا افرادی که مظنون به همکاری با القاعده یا طالبان را دستگیر می کند ما نیز این شخص را که از دهه هفتاد برای امریکاییها در پاکستان خدمت می کرده است را بازداشت کردیم."

ایمن الظواہری رهبر گروه القاعده اعلام کرد، گروه وی یک کارمند ۷۰ ساله امریکایی را در پاکستان ربوده اند. به گزارش پایگاه امریکایی ناظر این گروه این که روز اینترنتی اسلامگرایان که روز جمعه منتشر شد، الظواہری خواهان مبالغه گروگان امریکایی با مخصوص توسعه منابع انسانی است در ماه اگوست گذشته در زندانیان القاعده در زندان گوانタンامو شده است. بر اساس گزارش پلیس پاکستان وارن ونستاين ۷۰ ساله که یک

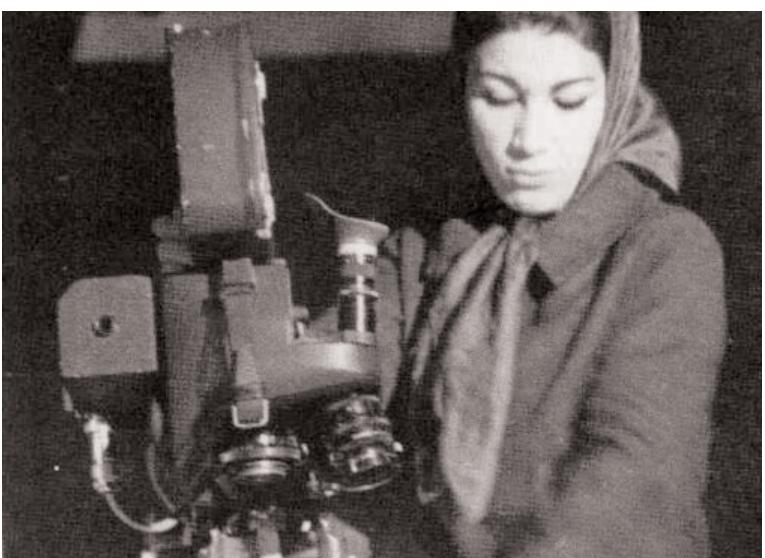


## خبرها و نظرهای هنری، فرهنگی و اجتماعی جهان ...



گزارشی از رادیوفردا:

### «چهره به چهره» در آلمان با دو زن سنت شکن



نیلوفر بیضایی: این دو زن با وجود است به دلیل این که قره‌الین خوب این که هر دوی شان بسیار تاثیرگذار بودند از یک سو بر زنان ایران و جنبش باب بوده در ایران اطلاعات ناقصی هست. برای من خیلی مهم بود که بتوانم یک چهره یا یک تصویری از قره‌الین را ارائه کنم آن گونه که روال زندگی و افکارش بوده. یعنی هم زندگی و افکار قره‌الین رادر یک طرح در یک تابلو در این کار به نمایش می‌گذارم و در طول این نمایش و این مسیر مشخص می‌شود که اهمیت قره‌الین در چیست. در حرکت‌هایی است که بسیار از زمان خودش فراتر بوده.

گروه تئاتری «دریچه» در شهر فرانکفورت آلمان تازه‌ترین اثر نمایشی خود را با نام «چهره به چهره» در آستانه فصلی سرد» در هجدهمین جشنواره تئاتر ایرانی در شهر کلن به صحنه برد. نیلوفر بیضایی، نویسنده و کارگردان، در این اثر نمایشی زندگی و تاثیرهای اجتماعی دو شاعر سنت شکن و پیشو ایران یعنی طاهره قره‌الین و فروغ فرخزاد را در دو تابلو روایت کرده است. «چهره به چهره در آستانه فصلی سرد، نام تازه‌ترین اثر نمایشی نیلوفر بیضایی نمایشنامه‌نویس و کارگردان تئاتر در آلمان است. این اثر نمایشی شانزدهمین کار گروه تئاتری دریچه است که هفده سال است از سوی نیلوفر بیضایی در شهر فرانکفورت پایه‌ریزی شده است. داستان این نمایش مانند اکثر آثار نمایشی نیلوفر بیضایی بر محور زن می‌گردد. در این نمایش خانم بیضایی به زندگی و تاثیرهای اجتماعی دو شاعر زن در ایران یعنی طاهره قره‌الین و فروغ فرخزاد نگاه کرده است که اوی در دوران سلطنت ناصرالدین شاه می‌زیست و دومی از شاعران نامی معاصر ایران است. از این رو چرایی پرداختن به این دو زن نخستین پرسش ما از خانم بیضایی است.



(۴)

## چشم انداز

طنزی از ابراهیم نبوی

### خانواده ولایی و پاچه خاری

گزینه دوم: چون احساس کرد قبل از یک چیزی شبیه این را شنیده خوش شد. آمد بگوید.

گزینه سوم: چون همین جمله را قبل از لینکلن برای دموکراسی گفته بود، و خامنه‌ای یادش بود که در دوران بچگی چیزهایی درباره دموکراسی شنیده است.

گزینه چهارم: چون می‌خواست بگوید: «بسیج حرکت گروهی از مردم، علیه کروه دیگری از مردم، برای ضایع کردن کل مردم است.»

سوال نهم: چرا ایران تصمیم به کاهش رابطه با انگلیس گرفت؟

گزینه اول: چون نمی‌توانست رابطه اش را با آمریکا و اسرائیل قطع کند و تنها کشوری که دم دست بود برای قطع رابطه انگلیس بود.

گزینه دوم: چون کاهش رابطه با دانمارک و هلند فایده ندارد.

گزینه سوم: چون تعدادی پرچم انگلیس باقی مانده بود که باید آتش می‌گرفت.

گزینه چهارم: چون اسرائیل و آمریکا و اتحادیه اروپا علنا با ایران وارد جنگ شدند و فقط انگلیس کم است.

سوال دهم: فراتستی: آوینی هنرمند نبود، بلکه اندیشمند انقلابی و بسیجی بود.

گزینه اول: بخارط هفته بسیج کزینه دوم: بخارط اینکه فعلاً بسیج موضوع بحث است، و گرنه می‌گفت آوینی هنرمند نبود، مهندس بود.

گزینه سوم: بخارط اینکه در زمان زندگی خبرهایش را می‌داد، بعد از مرگ هم انجام وظیفه می‌کند.

گزینه چهارم: بخارط اینکه هنوز بعضی ها آوینی را دوست دارند، خواست ادامه دارد...

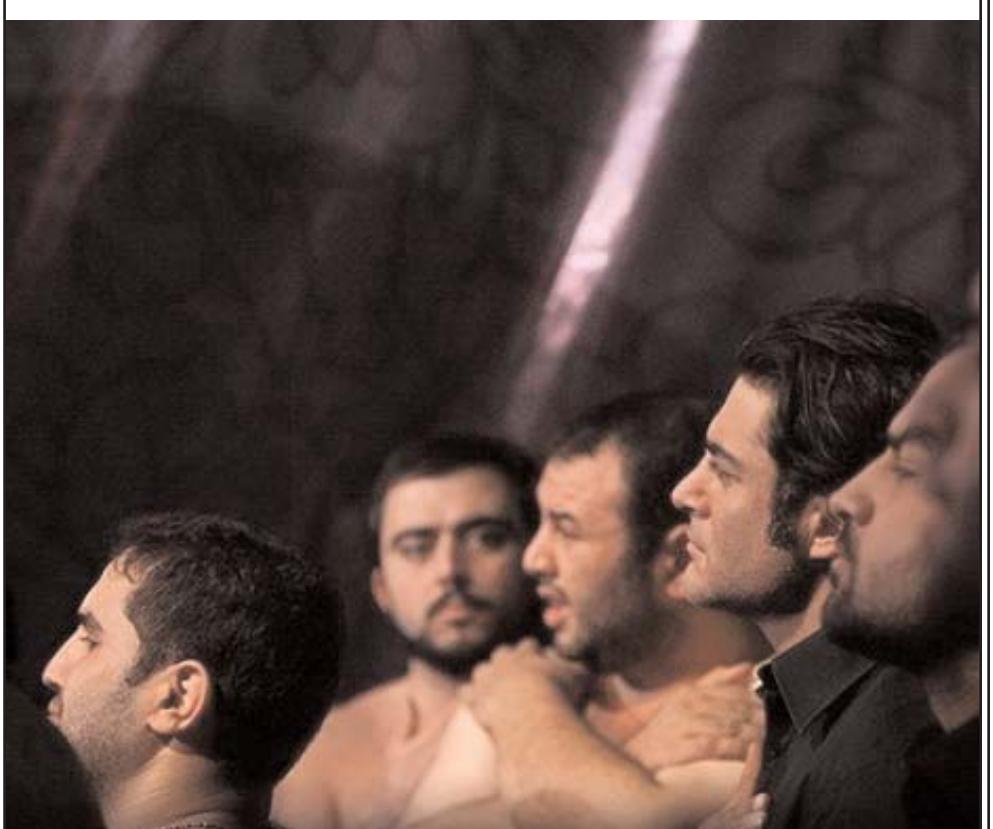
### سازهای ایرانی در دست نوازنده دوره گرد آلمانی!



دنباله در صفحه ۱۰

دیدن نوازنگان دوره‌گرد در خیابان‌های اروپا معمولاً چیز غریبی نیست، اما اگر گذارتن به مرکز شهر بخوب در آلمان افتاد، ممکن است شنیدن نوابی آشنا باعث تعجب شما شود. شاید تصنیف «بهار دلنشیں» روح الله خالقی را بشنوید و یا ملودی «سیمین بربی» جمشید شیبانی شمارا به خاطرات گذشته پرتاب کند. اگر کنچکاو شدید و به سراغ منبع این آواهای آشنا رفتید، ممکن است بیشتر متعجب

## عکس روز



محمد رضا گلزار هنرمند سینما، در هیئت عزاداری عبدالرضا هلالی در تهران دیده می‌شود!

## لغو پرواز هوایی‌ماهی "شرکت آسمان" به دلیل عدم پرداخت هزینه‌های سوخت



شرکت نفت ایران اعلام کرده است که یک هوایی‌ماهی شرکت هوایی‌ماهی آسمان به دلیل عدم پرداخت پول بنزین به شرکت ملی پخش فراورده‌های نفتی ایران نتوانسته از ساری به دمشق پرواز کند.

شرکت نفت ایران اعلام کرده است که از حدود دو هفته پیش به دلیل عدم پرداخت بھای سوخت از سوی شرکت هوایی‌ماهی آسمان، بنزین " فقط به شکل نقدی به این شرکت فروخته خواهد شد. "

با شروع حذف یارانه‌ها قیمت بنزین هوایی‌ماه در ایران از لیتری ۱۰۰ تومان به ۴۰۰ تومان رسیده است.

گفته شده است که هوایی‌ماهی آسمان با بدھی ۲۲ میلیارد تومانی سومین شرکت هوایی‌بدھکار به شرکت ملی پخش فراورده‌های نفتی در ایران است.

(۴)

## ایران را دریابید، نظام رفتی است!

تنها دلیل اینکه هر بار این دلبستگان رژیم، چه در جنبش دانشجویی، چه در جنبش زنان، هم در دوره «اصلاحات» و هم در روزهای «جنبش سبز» نه تنها از پشتیبانی و آرای بیست میلیونی مردم استفاده نکردند بلکه هر بار آنان را به خانه‌هایشان باز گرداندند، همین بود.

اینک اما کمتر کسی است که به این نتیجه نرسیده باشد که «نظام» و ایران به لحظه سرنوشت‌ساز نزدیک می‌شوند. اگر تاکنون یا جامعه جهانی و یا زمامداران جمهوری اسلامی، و یا هم‌زمان هر دو، مورد خطاب قرار می‌گرفتند، حال زمان آن رسیده است وابستگان و دلبستگان رژیم را خطاب قرار داد، تجربه تاریخ و رویدادهای اخیر کشورهای منطقه را به آنان گوشزد کرد، روح و ضرورت زمان را به آنان یادآوری نمود که حکومت‌هایی مانند جمهوری اسلامی دیگر در آن جایی ندارند، آتش زیر خاکستر اعتراض و عصیان جامعه را به آنها نشان داد که اگر شعله ور شود، دامان آنان را نیز خواهد گرفت، و این حقیقت انکارناپذیر را برایشان تصویر کرد که دست در دست یکدیگر باید به داد ایران رسید و گرنه این نظام رفتی است و انفجار «زاغه مهمات» حتاً اگر ادعاهای رژیم درباره دلیل آن درست باشد، تنها یکی از نشانه‌هایی است که باید آن را جدی گرفت.

با وجود این، هنوز یک هفته از انفجار مهیب «زاغه مهمات» سپاه پاسداران نگذشته، ظاهر اهمه چیز آرام شده و خبرش زیر انبوه تولیدات گفتاری و نوشتاری و تصویری گم شده است. ولی آیا رژیم به همراه وابستگان و دلبستگانش می‌تواند نفس راحتی بکشد و دل را به این خوش کند که این انفجار «آزمایش» را « فقط دو هفته » عقب انداخت؟! آیا این طعم تلخ و مرگبار جنگ نبود که بار دیگر به آنها نیز چشانده شد؟ آیا جنگ با آن ویرانی و آوارگی و مرگی که بار اول به همراه داشت، این بار هم «نعمت» خواهد بود؟ برای کی؟!!

پایان

## امسال جدایی نادر از سیمین اسکار می‌گیرد



## کاهش بیکاری در امریکا

میزان بیکاری در آمریکا برای نخستین بار طی دو سال و نیم گذشته به نرخ ۸ و شش دهمن درصد کاهش یافته است.

بنابر گزارش منتشر شده، در ماه گذشته (نوامبر) بیش از ۱۲۰ هزار فرصت شغلی جدید ایجاد شده که در کنار آمار دو ماه پیش از آن مجموعاً به یکصد و ۹۰ هزار شغل جدید طی سه ماه اخیر می‌رسد.

آمار جدید می‌تواند برای دولت باراک اوباما نوید بخش تلقی شود و در آستانه انتخابات ریاست جمهوری این کشور، از موج انتقادها علیه کاخ سفید تا حدودی بکاهد.

با این وجود نرخ بیکاری در این کشور نسبت به ۱۰ سال گذشته، همچنان رقمی حدود دو برابر است و میلیون‌ها نفر در این مدت از کار بیکار شده‌اند.

## قابل توجه صاحبان بیزنس‌ها در لوس آنجلس



### تلفن و اینترنت‌های خود را به "تايم وارنر" انتقال دهيد

با کیفیت عالی و سه ماه تلفن رایگان

و همچنین ۵۰ درصد تخفیف برای اینترنت با سرعت بالا

با یک تلفن به ما متوجه خواهید شد

که چقدر در ماه، صرفه جویی خواهید کرد

تلفن: ۵۴۸۶-۲۵۴

"راس مظاہری - نماینده فروش تایم وارنر"

نيويورك تایمز در دنباله گزارش خود می‌نویسد: «امسال، به نظر می‌رسد فیلم ایرانی «جدایی نادر از سیمین» یکی از فیلم‌های محبوب گزینش‌های آغاز فصل جوایز سینمایی است. هنوز مشخص نیست که زمزمه شایعات در اطراف برنده شدن این فیلم که «صغر فرهادی» آن را نوشه و کارگردانی کرده است در بخش فیلم‌های خارجی اسکار از کجا آغاز شده است؟ چراکه این فیلم هنوز در ایالات

متحده آمریکا به نمایش عموم گذاشته نشده است. اما در دایرہ دست اندکارانی که به کار تبلیغات و فروش فیلم‌های خارجی اشتغال دارند از فیلم «جدایی نادر از سیمین» که قرار است در اوخر ماه دسامبر برای نخستین بار در آمریکا به نمایش در آید تا بتواند حائزه شرایط شود از هم اکنون به عنوان برنده جایزه اسکار فیلم‌های خارجی نام بردۀ می‌شود. فیلمی که به صورت یک درام خانوادگی آغاز شده و درنهایت تبدیل به یک داستان کارآگاهی با پایانی نامشخص می‌شود.»

در این میان، برخی تصمیمات عجیب کشورهای اروپایی در انتخاب فیلم‌های نماینده اسکار خود موجب شده است تا فیلم‌هایی مانند «روزی روزگاری در آناتولی» محصول کشور ترکیه، امید به دریافت جایزه این بخش داشته باشد. از جمله این تصمیمات سوال برانگیز می‌توان به حذف فیلم «پوستی که در آن زندگی می‌کنیم» ساخته پدرو آلمادووار از اسپانیا و فیلم «ما یک پاپ داریم» ساخته نانی مورتی از ایتالیا اشاره کرد.

کشور آلمان نیز با فرستادن مستند «پینا» ساخته «ویم وندرس» به آکادمی اسکار دست به ریسک بزرگی زده است. چراکه تاکنون سابقه نداشته اثری مستند جایزه اولین بخش را دریافت کند. هر چند پرتغال نیز با انتخاب فیلم «ژوژه و پیلار» که اثری مستند درباره «ژوژه ساراماگو» است، کور سوی امیدی برای خود ایجاد کرده است.

نماینده‌گان جایزه اسکار بهترین فیلم زبان خارجی امسال اکثراً با موضوعاتی چون جنگ، درگیری، سرکوب و فساد وارد این رقابت شده‌اند، دقیقاً برخلاف سال‌های گذشته که انتقام و توان موضع اصلی فیلم‌های نامزد اسکار خارجی بودند.

## Warner Window Tinting

### توجه کنید

در آفتاب داغ تابستان، شیشه اتومبیل های خود را با Tinting به هر رنگی که علاقه دارید، هم مصون از نور آفتاب کنید و هم اتومبیلتان راشیک تر از گذشته!.

سریع، باقیمت ارزان و باور نکردنی

ضمناً آماده هستیم که شیشه خانه ها یا محل کارتان را برای مصون بودن از نور آفتاب و جلوگیری از زیان های واردہ به فرش و مبلمان توسط فردی متخصص، Tinting نماییم.

با یک تلفن ما در خدمت شما هستیم

۴۰۶-۴۰۶۱-۸۱۸

آدرس ۷۰۳۹ توپنگاکنیون بلوارد در منطقه ولی

یادداشت روز..

۲

دبیله از صفحه

### تحقیقات درباره حمله های احتمالی ایران در آلمان



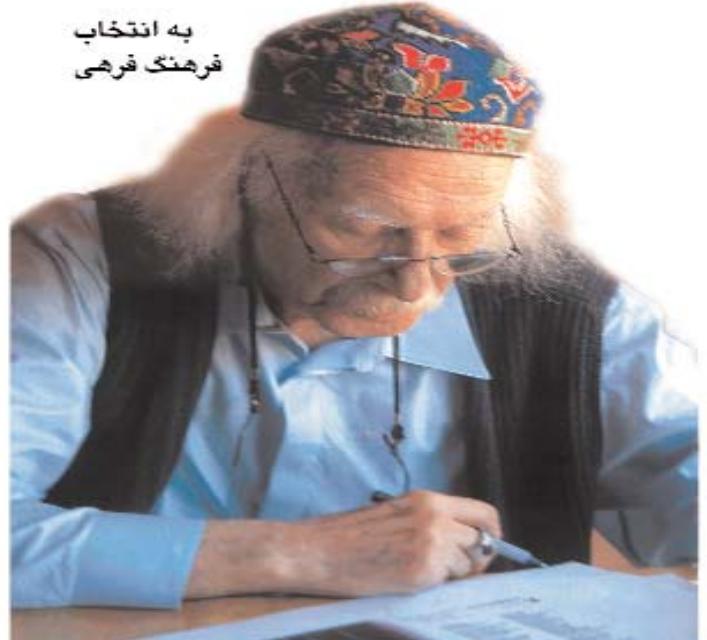
رسانه های آلمان گزارش می دهند دادستان ها درباره شایعه امکان طرح ریزی حمله هایی از سوی ایران علیه هدف های آمریکایی در کشور تحقیق می کنند. آسوشیتد پرس به نقل از مجله اسپیگل می گوید دادستان فدرال گفته است دادستان ها در مورد این شایعه که امکان دارد ایران حملاتی را به تاسیسات نظامی آمریکا طرح ریزی کرده باشد، به تحقیق پرداخته اند. سفارت آمریکا در برلین و مقام های وزارت دفاع آمریکا می گویند در جریان گزارش قرار دارند، اما درباره اقدام های امنیتی اظهار نظر نمی کنند. آسوشیتد پرس می افزاید تماس تلفنی با سفارت ایران ممکن نشده و سفارت به درخواست ای - میلی برای اظهار نظر نیز پاسخ نداده است.

## بازان نور

### مجموعه‌ی چهار CD شعر و ترانه

گزیده‌ای از ماندگارترین سروده‌های شاعران بزرگ کلاسیک و همچنین گزیده ای از سروده‌های شاعران امروز همراه با ترانه‌های هماهنگ با شعر

به انتخاب  
فرهنه فرهنگ



چای پایی فرهنه فرهنگ در همه کاروانسراهای دور و نزدیک تاریخ بر جاست. پنجاه سال است دنبال آزادی می دو. پنجاه سال است بی وقفه روابط می زند و به مقصد تمیزی اما چه باد همین قلدر مثل همه فرزانگان ما سکندری ذی خوره، می افتد اما از رفن باز نمی ایست. فراموش تکنیم که رویخانه ها استعداد رکود و سکون مدارند حرقه های آنها رفتن، رفتن و رفتن است. او شیاطین است که عمری را با فانی و هوصله در ذیارهای آن سرزمین قمی به جستجو پرداخت، خود در تک تک نهاده های دمید بلکه خوش آوازترین نی لبک ها را برای کوهد کل دست چین کند.

تلفن: ۴۲۵۱-۳۴۵-۸۱۸

تلفن: ۹۴۳-۴۳۹۱-۸۱۸

### ایران یک هواپیمای بدون سرنوشت آمریکایی را سرنگون کرد

رسانه های ایران از سرنگونی یک هواپیمای بدون سرنوشت تجسسی آمریکایی در مرز شرقی ایران توسط نیروهای مسلح این کشور خبر داده اند. منابع نظامی ایران به خبرگزاری های این کشور

گفته اند که یک پهپاد (پرنده هدایت پذیر از دور) مدل RQ-1۷۰ را با اندک خساره ای در اختیار گرفته اند. یک مقام نظامی به خبرگزاری فارس گفت: "واحدهای جنگ الکترونیکی و پدافند هوایی موفق شدند با اقدامات عملیاتی خود یک فروند هواپیمای بدون سرنوشت پیشرفتی جاسوسی آمریکایی از نوع RQ-1۷۰ را که به طور محدود به مناطق مرزی شرق کشور تجاوز کرده بود، کشف و از کنترل متجاوزین خارج ساخته و آن را با اندک خساره ای سرنگون کرده و در اختیار بگیرند." نیروهای ائتلاف به همراه ناتو در افغانستان در بیانیه ای در واکنش به انتشار این خبر اعلام کردند که هواپیمای بدون سرنوشت ایران احتمالاً یک هواپیمای شناسایی بدون سرنوشت آمریکایی بوده که هفته گذشته در یک

ماموریت بر فراز غرب افغانستان پرواز می کرده است. بنا بر این بیانیه گردانندگان این هواپیما کنترل آن را با دست داده اند و از آن زمان در پی مشخص کردن وضعیت آن بوده اند. هیچ یک از این منابع خبری، اطلاعاتی درباره زمان و مکان این حادثه منتشر نکرده اند. خبرگزاری های ایران از قول منابع نظامی نوشتند که این هواپیمای بدون سرنوشتین به مرزهای هواپی "تجاویز" کرده بود و "اقدامات عملیاتی و الکترونیکی نیروهای مسلح جمهوری اسلامی ایران علیه پرونده های متجاوز، به مرزهای کشور محدود نخواهد ماند." وزارت خانه های دفاع و امور خارجه آمریکا و همین طور سازمان اطلاعات مرکزی آمریکا (سیا) در پاسخ به بی بی سی فارسی گفتند که درباره این موضوع اظهار نظر نمی کنند.

### نکته ها

۲

دبیله از صفحه

### نکته ها

۲

دبیله از صفحه

از آسمان ایران قصد عبور دارند شرایطی قائل شویم. وی گفت از این بعد هر هواپیمای خارجی که قصد دارد از آسمان ایران

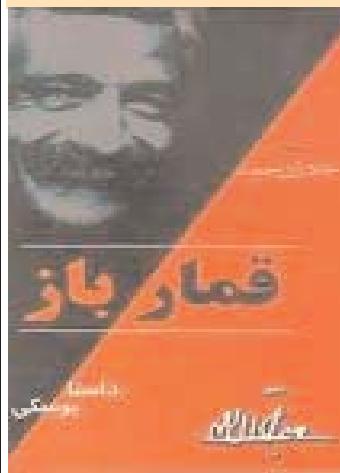
عبور کند باید ذکر یافا طممه زهر، و قرائت زیارت عاشورا و اذان را به نوعی اجرا کنند که ما صدای آنها را در روی زمین بشنویم و بعد اجازه عبور به آنها بدھیم. و در غیر اینصورت اجازه عبور از خاک ایران را ندارند. هدف البته این است که عبور کلیه پروازهای خارجی از ایران را متوقف کنند. این مدرن ترین نوع انتقام اسلامی از نوع شیعه آنست!

نکته نویس

اند، بدون شک چند قرن وقت میخواهد که کسی جرات کند از اسلام و شیعه طرفداری نماید. چند روز قبل یکی از فرماندهان سپاه پاسداران، یعنی همین لات و لوت هایی که بدون تحصیلات نظامی درجات مختلف را بر شانه های خود چسبانده اند گفته است که اینکه یاتا سازمان هواپیمایی جهانی برای عبور پروازهای هواپیماهای ایرانی سخت گیری هایی را قائل شده. اینکه مانیز ناچار هستیم که برای هواپیماهای خارجی که

داستانی خواندنی به قلم داستایوفسکی:

# قمار باز



من که به تمام این مطالب، فقط با دقیقی مبهم و گنگ و به عنوان یک تماساچی بی علاقه می نگریستم خیلی از چیزها را اکنون فراموش کرده ام. فقط یادم هست که بالانش ومادرش یکدیگر را «کومینک» صدا نمی کردند، بلکه به یکدیگر «دو پلاسه» خطاب می کردند؛ واز این که چرا هر دو نفرشان اسم کومینک را روی خودشان نیافتن گذاشتند بودند اطلاعی نیافتن.

ولی ژنال از این مطلب هم راضی بود و حتی «دو پلاسه» را به «دو کومینک» ترجیح می داد. صحیح فردای زناشویی، ژنال تمام وکمال لباس های خود را پوشیده بود و طول و عرض تالار راقدم می زد و با طمطران، این طور با خود می گفت: «مادموازل بالانش دو پلاسه! بالانش دو پلاسه!....» و در قیافه اش یک نوع خود پسندی احمقانه می درخشید. در کلیسا، در شهر داری و در خانه، تاموقع عصرانه، خیلی شاد و مغزور بود؛ هر دوشان مثل این که تغییر شکل یافته بودند. از همان وقت بالانش نیز به خصوص حالت با قاری به خود گرفته بود و با لحن بسیار جدی به من گفت: «دیگر حالا من باید درست چیز دیگری بشوم. ولی بین، یک چیز خیلی ناگوار هست که من تابه حال به آن فکر نکرده بودم؛ فکرش را بکن که هنوز نتوانسته ام اسم جدیدم را یاد بگیرم؛ زاگوریانسکی، زاگوریانسکی..... خانم ژنال زاگو...زاگو....(و به فرانسه افرود) مرده شوی این اسم های روسي را ببرد. آخرش: خانم ژنالی که اسمش چهارده حرفا دارد! چه قدر تماشایی است. نیست سرانجام زنگ ساعت جدایی نواخته شد و بالانش این دختر احمق در موقع خدا حافظی حتی اشک هم ریخت. گریه کنان به فرانسه می گفت:

- تو خوب پسری بودی! من خیال می کردم احمقی و تو خیلی حالت احمق هاراداشتی، ولی این تو را..... و پس از این که آخرین بار دست مرا فشرد، یک مرتبه گفت: «صبر کن!» و توی اتفاق پذیرایی خودش رفت و با دو تا اسکناس هزار فرانکی بیرون آمد. من هرگز منتظر چنین چیزی نبودم.

- این به دردت خواهد خورد. تو شاید فقط به اندازه یک «اوچیتل» عقل داشته باشی ولی از این که بگذری، احمقی! هرگز حاضر نیستم بیش تر از این پولی به تو بدهم. چون حتم دارم از دست خواهی داد. بسیار خوب، خدا نگه دار! ما همیشه دوستان باوایی خواهیم ماند. اگر باز هم در قمار بردى فراموش نکن که پیش من بیایی. اگر بیایی خوشحال خواهی

شد! الان، برای من پانصد فرانک پول باقی مانده است. به اضافه یک ساعت بغلی بسیار عالی که خیلی شیرین، هزار فرانک می ارزد و دگمه های سردهستم که از جواهر است و چیزهای دیگر. خلاصه این قدر هست که مدت زیادی بی درد سر و دغدغه، بشود با آن زندگی کرد. پس از این که درست فکرهایم را کردم و به خصوص به انتظار ملاقات مستر آستلی، از نو در این شهر کوچک اقامت گزیدم؛ از یک منع موثر خبری به دست آورده بودم که از این شهر خواهد گذشت و بیست و چهار ساعت برای کاری که دارد در آن توقف خواهد کرد.

همه وقایع را از او خواهیم پرسید.... و بعد.... بعد به ها مبورگ خواهیم رفت. دست کم امساله را به رولت بنیورگ نخواهیم رفت. می گویند که نباید دو بار سریک میز به دنبال بخت و اقبال رفت و گذشته از این، هامبورگ پایتخت قمار است.

ادامه دارد...

## نامه‌ی مشترک رخسان بنی اعتماد- جعفر پناهی، محمد نوری زاد به رئیس قوه قضائیه



## پاورقی جدید صبح ایران داستانی از محمد حجازی: ((((( سوشک )))))

بچشم این هنرمند جمام و نبات همه جان و روان دارند هر چه در این پرده هست همه نوازنگان یک آهنگن، آهنگ عشق و زیبایی دل مهربان و عشق سوزان این چوپان علنا از صورت و سازش پیداست، همدردی گوسفندانرا در حال و در نگاهشان می بینی همنوائی نسیم را از ابرهای شوریده و برگهای رقصان می شود.

انگار که این چوپان و زمین و آسمان و درخت و آب و گوسفند، همه اعضای یک پیکر باشند حد و خطر صریحی نمی بینید که آنها را از هم جدا کند، همه بهم پیوسته و همراه و همدلند. و که عالم بصورتیکه این نقاش بمانشان میدهد چه خوش جای زیستن است زیبائی و خوبی و خوشبختی راهمچو آب زلال در کام اتشنه، در فکر وجود ما سرمیدهد نقاشی نیست، ساز و صحبت جانفر است.

مادلن حرف میزدومن میدیدم که پرده نقاشی بزرگ شد و او را در میان گرفت، هر چه طبیعت لطف و حمال داشت بصورت او انداخت قامتش چنان بلند و موزون شد که گوئی سروناز است. او حرف میزد و من نوای سورانگیز موسیقی امی شنیدم. مثل این بود که چوپان و گوسفند و در و دشت ماجرا دل خود را برای من ترانه میزند. آوازی بین لطیفی از دهان هیچ دخترزیبائی نشینیده بودم.

ناگهان صدای ناهنجاری این عیش و حالرا برهم زد و مرا بخود آورد توماس

ابدخلتر پرخاش کرد که چرا اینهمه گزاف میگوئی! آلفرد نقاشی خوبی و بددارداین پرده اگر از کارهای بداون باشد متوسط -

است. من این پرده را بدوبیست و پنجاه دلار خریدم و باده دلار منفعت

بمرحوم آلفونس فروختم حالا هم بیش از این طالب نیستم.

اما در دستها را بهم مالید و با خود گفت دویست و شصت دلار حیرت زده

و پریشان از مادرم پرسیدم که مگر پرده را میخواهی بفروشی؟

بالحنی دلخراش گفت افسوس که چاره نداریم. برآشتم و گفتم اگر اینطور

است من از فردابمدرسه نمیروم و کار میکنم.....

اما توماس معلم نشد و پرده را از دیوار پائین آورد. شنیدم که پرده شادی

کنان میرفت و باو میگفت من چشمها مادلن را دوست دارم که زیبائیهای

امرا می بینند نه چشم نابینای تورا.....

xxxxxx

پدر و دختر ذوق کنان پرده را برداشت و من باتاق خود رفتم. مثل جعبه ای که از هر طرف تکان محکمی خوردده باشد. محتویات مغم درهم و برهم شده بود. از قوه قضائیه دستور بددهد که "به هر شکل ممکن، در محو آن بی آبرویی" و "دلجویی از

آنگهان سرگذشت جانگذار مادرم که پس از مرگ شوهر تنها و بی پناه بار

زندگیر اتا اینجا برده و حالا بزانو در آمده همچو سیخ گداخته از مغزم عور

کرده داد از نهادم بر آمدکه چرا در اینمدت یکبار هم باین فکر نیفتاده و

همچون حیوانی که بپروراند بی قید و خیال بوده ام!

آلوده باین غصه های جانسوز واندیشه های غم پرور ساز سخن مادلن در

گوش شورید گی میکرد: آن نغمه ایرا که از ارغون فلک انتظار داشتم بگوش

دل می شنیدم و آن آخرین نکته ایرا که در زیبایی میجستم پیدا کرده بودم. یک

حظه خود را مفتون و دلداده مادلن می پنداشتم اما هنور آبی بر آتش دل نزده

چشمها نوش از خاکستر دریغ مکدر میشد:

دریغم میآمد که آن دل نازک پسند، آن ذهن وقاد و آن فهم سرشار و آن

جمال صورتاییکی میدهی و کمالی روح را بدیگری مگر تا این هر دورا بیکنی

اندهی، میشود بزرگی تو را در او پرسید؟

xxxxxx

ازنگ شام بنوار آمد، از خیالات آشفته فرار کردم و بسفره خانه پائین آمدم اما

آن خیالات، زودتر از من رسیده و پیش رویم که بروی یکدیگر نگاه نکنیم.

اعاقبت مادرم سر برداشت و گفت چرا اینهمه فکر میکنی؟

صدایش چنان عوض شده بود که دهانم از تعجب باز ماند.

انگاه کردم و دیدم که چشم و قیافه اش هم تغییر کرده، دیدم که در پشت آن

چهره بازو و لبخند مادرانه، تلاش میکند که دیوغم و وحشت را در بند نگاهدارد

و از من بپوشاند.

لقتم فکر میکنم که چرا در اینمدت مرا شریک غصه هایت نکرده ای، چرا از

گرفتاری زندگی مرا بیخبر گذاشته بودی؟

چوایی نداد و باز هر دو ساکت شدیم. وقتی شام تمام شد، رفت و قهوه را

آورد و گفت اگر بتوانی، امشب کتاب نخوان، بنشین

هم صحبت کنیم.

ادامه دارد...

دنباله در صفحه ۱۰

## ”نیازمندیها“

تلفن تماس برای درج آگهی ها در روزنامه:  
(۸۱۸) ۲۸۵-۱۸۴۶

### نامه‌ی مشترک رخشنان بنی اعتماد - جعفر پناهی دنباله از صفحه ۹

برد. بی‌بی‌سی فارسی اتهامات وارد را رد و اعلام کرده که این افراد با بی‌بی‌سی همکاری نداشته‌اند. رخشنان بنی اعتماد که از معتبرسان به نتایج انتخابات مناقشه برانگیز ریاست جمهوری ایران دو سال پیش بود، مستند "ما نیمی از جمعیت ایران هستیم" را درباره مطالبات زنان در انتخابات ریاست جمهوری با همکاری مهندس محمدی ساخت. جعفر پناهی، فیلمساز ایرانی پس از انتخابات ریاست جمهوری ایران بازداشت شد، به اتهام "اجتماع و تبانی و تبلیغ علیه نظام" به ۶ سال حبس تعزیری و ۲۰ سال محرومیت از فیلمسازی، فیلم‌نامه نویسی، سفر به خارج از ایران و گفتگو با رسانه‌های داخل و خارج ایران محکوم شده است. محمد نوری زاد، روزنامه‌نگار و مستندساز متقد دلت ایران که به تازگی از زندان آزاد شده و تاکنون چند نامه خطاب به رهبر ایران نوشته است، به اتهام "فعالیت تبلیغی علیه نظام" و "توهین به مسئولان نظام" به تحمل سه سال نیم زندان و ۵۰ ضربه شلاق محکوم شده است.

### استخدام فوري

به ۲ خانم پر انرژی با آشنایی به زبان انگلیسی ساکن منطقه ولی برای پرستاری از مادر ۸۶ ساله در خانه سالم‌مندان تارزان (Tarzana Nursing Home) در شهر تارزان‌آنا در تقاطع خیابان رسیدا و بربنک (Reseda & Burbank Blvd) از ساعت ۳۰ تا ۱۰:۳۰ روزهای چهارشنبه - پنج شنبه - جمعه و شنبه و از ساعت ۹ صبح تا ۲ بعد از ظهر در روزهای دوشنبه - سه شنبه و یکشنبه، با حقوق ۵۵۰۰ دلار در ماه برای هر شیفت، نیازمندیم.

با تلفن: ۱۹۰۰-۷۷۶ (۸۱۸) تماس گرفته و پیغام بگذارید.  
لطفاً افرادی که در مناطقه دیگر زندگی می‌کنند مراجعت نکنند.

### به خانمی با تصدیق رانندگی نیازمندیم

به منظور کمک در کار منزل و همراهی به دفتر پزشک و دانشگاه به خانمی که دارای گواهینامه رانندگی باشد نیازمندیم. آدرس خیابان سوم سانتامونیکا تلفن فقط ساعت‌های ۵ الی ۹ بعد از ظهر ۳۱۰-۴۵۸-۹۲۰۱

### بهای فلزات قیمتی و نفت

هر اوپس طلا در حد ۱۷۴۹۰ دلار و هر بشکه نفت در حد ۱۰۱/۱۳ دلار معامله شد.

### نرخ برابری ارزها

در بازار بورس سهام نیویورک نرخ برابری ارزهای شرح زیر بود:

هر پوند استرلینگ	برابر بود با	۱/۵۸ دلار
هر دلار اسلامی	را به مفاد کنوانسیون ژنو و وین را اعلام داشته و حالا در	۰/۹۷۸ دلار استرالیا
هر دلار برابر بود با	۰/۰۲ دلار کانادا	
هر دلار برابر بود با	۰/۰۷۴۶ یورو (پول اروپا)	
هر دلار برابر بود با	۳/۷۲ شکل اسرائیل	
هر دلار برابر بود با	۰/۹۴ ین ژاپن	
هر دلار برابر بود با	۱۳/۵۴ پزوی مکزیک	
هر دلار برابر بود با	۰/۹۲۱ فرانک سوئیس	

### استخدام

به خانمی برای تهیه غذا و پرستاری از یک آقای سالم‌مند در منطقه وست وود نیازمندیم. علاقمندان می‌توانند از ساعت ۲ تا ۷ بعد از ظهر با شماره تلفن: ۰۰۰-۴۷۰-۳۱۰ تماس حاصل نمایند

### استخدام

یک فروشگاه اتومبیل در شهر سانتامونیکا به تعدادی فروشنده نیازمند است افرادی که در این زمینه تجربه داشته باشند ارجحیت دارند.  
لطفاً با کامران با شماره تلفن: ۰۰۰-۷۷۰ (۳۱۰) تماس بگیرید.

### استخدام

یک مرکز خدمات پزشکی در جنوب کالیفرنیا به افراد زیر نیازمند است:

Speech Therapist (ST)  
Occupational Therapist (OT)  
Physical Therapist (PT)  
Certified Home Health Attendant (CHHA)  
Licensed Vocational Nurse (LVN)  
Registered Dietician (RN)

Tel: 818-343-7800

### استخدام

یک کلینیک پزشکی در انسینو به یک سکرتری با سابقه کار در مطب پزشکی مسلط به زبان انگلیسی و فارسی نیازمند است  
و اجدین شرایط می‌توانند با شماره تلفن ۰۰۰-۷۸۹ (۸۱۸) تماس حاصل نمایند

### گفتنی ها...

دنباله از صفحه ۲

نماینده دولت هفته گذشته در سازمان ملل متحد قصد الزام آور دولت جمهوری اسلامی را به مفاد کنوانسیون ژنو و وین را اعلام داشته و حالا در عمل چنین کرده‌اند، گفته شده که احمدی نژاد در پایان نامه متذکر شده که برای بندۀ راهی جز این باقی نمانده که مسائل در رابطه با انتخابات مجلس وایکه لاریجانی در صدد است که تحت این فشارها من کنار بروم و او جانشین من بشود را با مردم در میان بگذارم. در مخالف تهران سخن از این مسئله است که اگر احمدی نژاد به تهدید خود عمل کند، ماجرا برده است ولی اگر نکند و باز در این رابطه درنگ نماید قافیه را باخته است.

### سازهای ایرانی در دست نوازنده دوره گرد آلمانی!

دبالة از صفحه ۶

شود: جوانی با پوست و موی روشن و ظاهری کاملاً غیرشرقی را خواهید دید که در حال نواختن سنتور یا تار است. این جوان بینامین اشتاین نام دارد، نوازنده دوره‌گرد اهل شمال آلمان که بدون هیچ زمینه و آشنایی قبلی، موسیقی ایرانی را کشف کرده و به آن علاقمند شده است. برای کسی که ناگهان با صحنه نوازنده دوره‌گرد آلمانی مواجه می‌شود که موسیقی ایرانی می‌نوازد، مسلماً اول این سوال پیش می‌آید که چرا و چطور؟ یعنی آغاز آشنایی با موسیقی ایرانی چطور پیش آمده است؟

بر خلاف چیزی که ممکن است تصور کنید، در گام اول این اثر محیط و توصیه دوستان و آشنايان ایرانی نبوده که بینامین اشتاین را با موسیقی ایرانی آشنا کرده است. او در این باره می‌گوید: « قضیه این بود که من قبل هم در خیابان، نوازنده‌گی می‌کردم. اوین ساز شرقی ام ساز ترکی با غلاماً بود. یک روز فردی آمد جلو که به گمانم ایرانی بود و گفت چرا سعی نمی‌کنی تار بزنی؟ در خانه هم مجموعه بزرگی از موسیقی داریم به خصوص پدر ناتنی ام خیلی موسیقی دوست دارد و موسیقی‌های مختلف دارد از حمله موسیقی ازبکستان، ایران، افغانستان و خیلی از کشورهای آفریقایی با کشورهای جنوب و مرکز آسیا. ما قبلاً یک سی دی موسیقی ایرانی در خانه داشتیم که سه قطعه داشت، یک تکنوازی تنبک و یک تکنوازی سنتور و یک قطعه با تار و تنبک. این سی دی را زیاد شنیدم و در اینترنت هم زیاد دنبال موسیقی ایرانی گشتم، تا با یک ایرانی آشنا شدم که تار می‌زند و در آلمان زندگی می‌کند.

### اسلامگرایان در انتخابات پارلمانی مصر جلو هستند!

دبالة از صفحه ۱۵

مصر بی‌سابقه بود. رای دهنگان در بقیه استان‌ها آرای خود را در مرحله که در هفته های آینده برگزار خواهد شد به صندوق ها خواهند ریخت. با این حال، کمیسر انتخابات نتایج حزبی برای احراز کرسی های مجلس نمایندگان را اعلام نکرد، و با اشاره به خستگی، به کنفرانس مطبوعاتی خود ناگهان پایان داد. پس از پایان رای گیری برای مجلس نمایندگان در استان‌های باقیمانده، انتخابات سنا آغاز خواهد شد.



قرعه کشی یورو ۲۰۱۲ انجام شد:

## آلمان در گروه مرگ قرار گرفت و با اسپانیا و ایتالیا هم گروه شد!



مراسم قرعه‌کشی رقابت‌های جام پرتغال ملت‌های ۲۰۱۲ اروپا برگزار شد و ۱۶ گروه: C(اسپانیا، ایتالیا، ایرلند)، D(کرواسی) تیم حاضر در این مسابقات رقبای خود را شناختند. گروه: ID(اوکراین، سوئد، فرانسه، انگلیس) متر بعد از برزیل در رده چهارم جدول این مسابقات جای داشت. ایتالیا برای ملت‌های ۲۰۱۲ اروپا امشب (جمعه) در شهر کیف اوکراین برگزار شد و ۱۶ تیم حاضر در این مسابقات و سخت‌ترین گروه این مسابقات و به تعبری گروه مرگ است ضمن اینکه باید از هم‌گروهی اسپانیا و ایتالیانیز به سادگی عبور کرد. جام ملت‌های ۲۰۱۲ اروپا خرداد ماه سال ۹۱ به میزبانی مشترک لهستان و اوکراین برگزار می‌شود.

## تیم والیبال ایران به برزیل نیز باخت



تیم ملی والیبال ایران در نهمین مسابقه خود در جام جهانی سال ۲۰۱۱ مقابل برزیل قهرمان سه دوره اخیر مسابقات قهرمانی جهان و دوره اخیر جام جهانی شکست خورد. تیم‌های ملی ایران و برزیل در آغاز دور چهارم جام جهانی والیبال در ورزشگاه ملی یوگی شهر توکیو به مصاف هم رفتند و در پایان، این مسابقه با نتیجه سه بر صفر به سود قهرمان آمریکای جنوبی رقم خورد. در این مسابقه تیم ملی کشورمان با ترکیب مهدی مهدوی، علیرضا نادی، حمزه زرینی، محمد موسوی، آرش کمالوند، فرهاد ظريف و مهدی بازارگرد به میدان رفت. در ست نخست این مسابقه بازیکنان ایران بازی خوبی به نمایش گذاشتند و مهدی مهدوی در غیاب امیر حسینی توانست پاس‌های خوبی در اختیار خط حمله تیم بگذارد. در مقابل، برزیلی‌ها با استفاده از پاس‌های بلند برای بازیکنان پشت خط زن و عملکرد خوب در جمع کردن توبهای برگشتی موفق شدند این سنت را به سود خود به پایان برسانند. جیبا کاپیتان ۳۵ ساله این تیم با درخشش خود هشت امتیاز در این سنت به دست آورد. ست نخست این مسابقه ۲۵ بر ۲۰ به سود برزیل رقم خورد. در شروع ست دوم تیم ایران با سه امتیاز از حریف خود پیش افتاد اما در ادامه، اشتباهات بازیکنان کشورمان باعث شد تا تیم برزیل بازهم خود را پیش بیاندازد. خولیو ولاسکو تلاش کرد با به میدان فرستادن امیر غفور، فرهاد نظری افشار و آرش کشاورزی روند بازی را به سود ایران تغییر بدهد اما بازهم برزیلی‌ها با نتیجه ۲۵ بر ۱۸ این سنت را هم به پیروزی رسیدند. در ست سوم دریافت‌های ضعیف بازیکنان ایران اجازه نداد تا مهدوی به خوبی برنامه‌های متنوع هجومی را در دستور کار خود قرار بدهد. حضور امیر حسینی که هنوز به طور کامل از کمnd مصدومیت رهانشده، نتوانست مشکلات تیم ایران را رفع کند و در پایان ستم هم با نتیجه ۲۵ بر ۱۶ به سود برزیلی‌ها ثبت شد.

## تیم والیبال ایران در آخرین بازی از ایتالیا هم شکست خورد



تیم والیبال ایران در آخرین روز رقابت‌های جام جهانی والیبال با نتیجه ۳ بر یک مقابل ایتالیا شکست خورد تا ایتالیا برای کسب آخرین سهمیه المپیک منتظر نتیجه مسابقه برزیل و ژاپن باشد. تیم ملی والیبال ایران در آخرین روز دوازدهمین دوره رقابت‌های جام جهانی والیبال در توکیو به مصاف تیم قدرتمند ایتالیا رفت. ایتالیا پیش از این دیدار با ۲۱ امتیاز و نسبت سمت شماری کمتر بعد از برزیل در رده چهارم جدول این مسابقات جای داشت. ایتالیا برای کسب سومین سهمیه المپیک نیاز داشت تا هر سه امتیاز این دیدار را بدست آورد و با نتیجه‌ای بهتر از بازی برزیل مقابل ژاپن تیم ایران را شکست دهد. تیم ملی والیبال ایران در آخرین رویارویی رسمی خود با ایتالیا در مقدماتی مسابقات جهانی که در ایتالیا برگزار شد، در یک دیدار نزدیک با نتیجه سه بر دو شکست خورد. همچنین در سه بازی دوستانه اخیر که ایران به همراه ولاسکو با ایتالیا داشته، صاحب دو باخت و یک برد شده بود.

تیم ایران با ۱۲ امتیاز در رده هشتم جدول رده‌بندی این رقابت‌ها جای داشت. صربستان با همین امتیاز و نسبت سمت شماری کمتر تیم ایران را شیطنت می‌کند. آقای قلعه نوعی گفت خوشحال است که تیمش در این شرایط حساس توانسته است سه امتیاز مهم را بگیرد. در دیگر بازی این هفته سایپاپیا البرز و ملوان ازولی در ازولی به نتیجه مساوی یک بر یک رسیدند. بقیه بازی‌های این هفته فردا شنبه برگزار می‌شود.

## شکست پرسپولیس از تراکتورسازی در تهران



پا زده‌میں هفته از مسابقات لیگ برتر باشگاه‌های ایران با بازی تراکتورسازی و پرسپولیس آغاز شد. در این بازی که در تهران برگزار شد تراکتورسازی توانست با تک گل سیاوش اکبر پور در دقیقه پنجم‌ها بازی به برتری برسد و به رده دوم جدول صعود کند. حمید استیلی، سرمربی تیم فوتبال پرسپولیس در کنفرانس مطبوعاتی پس از بازی گفت: "با توجه به روند بازی و همانطور که سرمربی تراکتورسازی گفت حق ما شکست در این دیدار نبود." به گفته آقای استیلی "پرسپولیس شرط لازم یعنی خوب بازی کردن را داشت اما شرط کافی که نتیجه گرفتن بود را در این دیدار توانست عملی کند."

امیر قلعه نوعی، سرمربی تیم فوتبال تراکتورسازی تبریز نیز با ابراز خرسندی از برتری تیمش مقابل پرسپولیس گفت: "ما توانستیم در این دیدار پیروز شویم تا یک سری از دوستان که علیه ما شیطنت می‌کند دست از سرمان بردارند."

## عکس روز



شعار چندش آور روی پیراهن اعضای تیم فوتبال ذوب آهن

# QMARKET

## کی یو مارکت

تلفن رایگان: 17261 VANOWEN ST., TEL: (818) 345-4251 , 1-877-4QMARTET

عرضه کننده انواع غذاهای ایرانی خانگی، گوشت، مرغ، ماهی



تمام مایحتاج ایرانیان زیر یک سقف



اعتبار از تا ۱۱-۸-۱۲



مارکت ایده آل ایرانیان



حراج این هفته کیومارکت



تا زگی - فراوانی - ارزانی

گوشت و مرغ و ماهی و دلی:

میوه و سبزیجات:

۱.۹۹	پاندی	ماهیچه گاو	۰.۷۹
۵.۹۹	پاندی	فیله کبابی	۰.۵۹
۱.۷۹	پاندی	سینه مرغ بدون استخوان	۰.۹۹
۰.۹۹	پاندی	مرغ درسته	۰.۹۹
۱.۹۹	پاندی	جوچه کباب با استخوان	۰.۳۹
۲.۲۹	پاندی	ماهی قزل آلا تازه	۰.۹۹
۲.۹۹	پاندی	پنیر دانمارکی	
۲.۴۹	پاندی	زیتون سیاه	

پاندی	نارنگی
پاندی	لیمو شیرین
پاندی	بادمجان آمریکایی
پاندی	گوجه فرنگی روما
پاندی	پیازچه
پاندی	تریپچه

انگور قرمز	۰.۹۹
نارنگی	۸.۹۹
لیمو شیرین	۱.۳۹
بادمجان آمریکایی	۴.۹۹
گوجه فرنگی روما	۵.۹۹
پیازچه	۱.۹۹
تریپچه	۵.۹۹

با خرید ۳۰ دلار، کارت ۳۰ دقیقه ای بیتا مجانی  
دریافت نمایید

خواروبار:

نان لواش ۱ پاندی	۰.۹۹
پنیر پیک نیک وايلا ۱ کیلوگرمی	۸.۹۹
آش رشته یا قرمه سبزی	
آسان قوطی	
تی بگ احمد ۱۰۰ عددی	
روغن هسته انگور ۲ لیتری	
گردو تازه با پوست پاندی	
برنج امیرا ۱۰ پاندی	

# NETUNE

Mortgage Bankers

## زوجه .. زوجه ..

هم اکنون با اختیار داشتن دهها میلیون دلار  
وجه نقدی و ۲۵ سال سابقه درخشنان و امehای  
فوری شما را (Hard Money) در کمتر از فقط ۷  
روز به انجام رسانده و مطابق گذشته بهترین  
مزخر بوره را تقدیم می‌نماییم



به مدیریت فرزاد طلب

با بیش از ۲۵ سال معا

خدمت به هموطنان محترم

## ما برخلاف دیگران هنوز هم وام میدهیم!

تلفن منطقه اس آنجلس: (۳۲۳) ۶۶۹-۱۴۸۳

فکس:

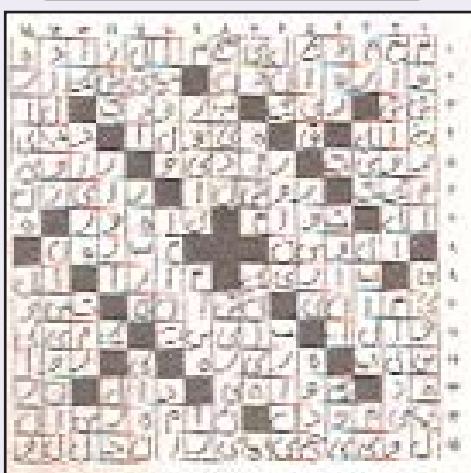
2965 Glendale Blvd., Los Angeles, CA 90039

تلفن منطقه اس آنجلس: (۳۲۳) ۶۶۹-۱۴۰۰

(۸۱۸) ۵۰۰-۰۰۰۷

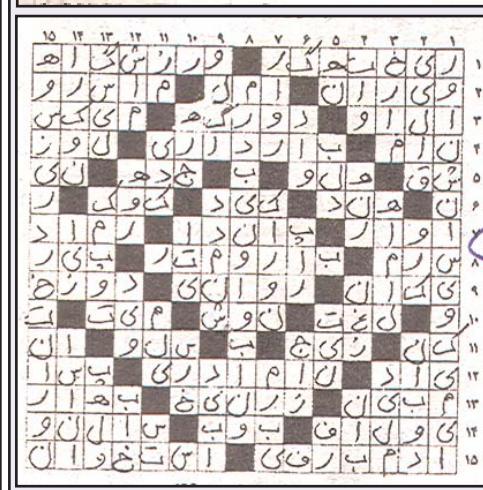
تلفن منطقه ولی:

## جواب های جدول



- قاف-چشم-برج فرانسه  
۱۱-حرف ربط-شهری در استان مازندران  
-پیشین  
۱۲-به جریان انداختن -الفای حیات -  
شهری در آلبانی  
۱۳-طبق بزرگ -پوست دباغی شده -  
سرکش  
۱۴-رهبر حزب -منسوب به نژاد آریایی -  
خودروکوچک  
۱۵-داستانی نوشته « محمود دولت  
آبادی »نویسنده شهر ایران - زمان  
کوتاه

## عمودی :



- ۱۲-فرزند کیومرث در داستان های  
اساطیری - موضوع وزمینه - از آثار دکتر  
علی شریعتی  
۱۳-شهر فرانسه - رهایی از خطر - عهد  
و پیمان  
۱۴-نگاه کوچک - نماد عشق فرهاد - بی  
نیاز کردن  
۱۵-حرف انتخاب - حق قضاوت کنسولی  
برای یک دولت در کشور دیگر

- ۱-از آثار « فریدون مشیری » - میان دو  
چیز  
۲-به درازاکشیده شده - شرم سارو خجل -  
خونها  
۳-رایج بودن - ماوا - زبان مردم پاکستان  
۴-رختکن حمام - خاندان - درودگری  
۵-اثر « توماس هارדי » - غرامت -  
معروف ترین رمان « ساراماگو »  
۶-تفسیر - پوشش - لقبی برای امپراتور  
عثمانی - صدای درد  
۷-بی نقص - قهوه آماده - سیم متصل به  
زمین

- ۸-معادل فارسی ترمومترات - زندان  
مسعود سعد سلمان - از عناصر رادیو اکتیو  
۹-دعوت به سکوت - از دیگر ایالات  
اتاژونی - زبان آوری  
۱۰-جنیش و تکان - در اصطلاح گیاه  
شناسی انتهای بر جسته پرچم - طرف  
بزرگ - بی هوشی  
۱۱-با هوش - شهری در کرمان - حرص  
وطمع

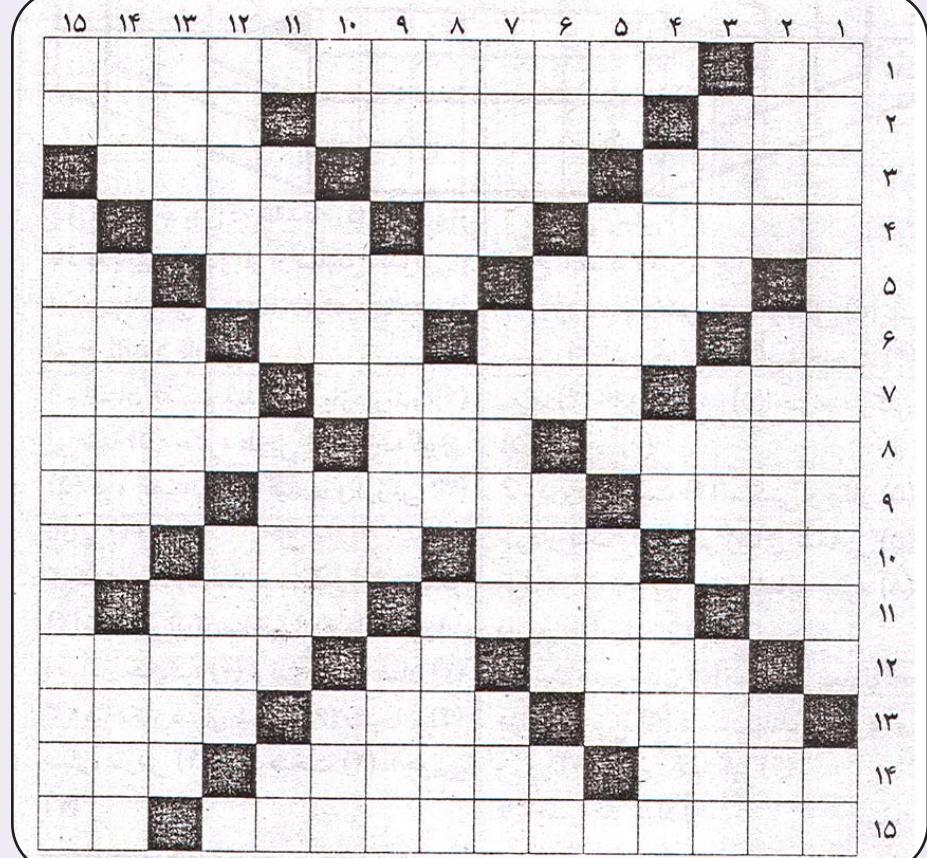
- ۵-نفس به شماره افتاده - از منابع  
گوشت سفید - معرفه نیست - پیش  
شماره  
۶-محافظه  
۷-شدن - ادرار آور  
۸-زایری - پیشینه ها - میوه پر زدار  
۹-شهری در اکراین - آذرخش - آن سو  
۱۰-پول خردمند - مغازه کوچک -  
میانگین  
۱۱-عددیک رقمی - هاتف - گزینش -  
دویدن  
۱۲-آیننه - عزا - وسني  
۱۳-قایق مسابقه ای - سنگواره - از  
تمدن های خاک شده  
۱۴-از انبیاء الهی - می بندندتا  
فرارکنند - شهر ایتالیا  
۱۵-بانوی چراغ به دست لقب گرفته

- ۵-اشاره به دور - فرق سر - حواس  
۶-گواه - حصار - شگرد  
۷-بیابانگرد - ارادل - تنپوش ماهی  
۸-هیزم - جدایی - دندان ساز  
۹-دوازده ماه - فکس - جنگل درختان  
سوژنی برگ در مناطق سردسیر  
۱۰-سخن بی هوده - گوسنده شاخدار -  
در هم ریخته و آشفته  
۱۱-کفپوش چوبی - وسیله شاد کامی -  
پوستی  
۱۲-واحدی برای پارچه - صریح -  
مروارید درشت - پشت سر هم  
۱۳-اهرم - متعهد - کوبنده مطبخ  
۱۴-شجاع - دهقان - قرقاول  
۱۵-آب دهان - اثری از چخوف

## عمودی :

- ۱-اثری از « کائوتسکی » نظریه پردادز  
معاصر آلمانی  
۲-تحتانی - سرزمین - نام پدر پیران  
۳-تابش - حاوی - جامه زمستانی  
۴-درخت جنگلی - ظرفی در  
آشپزخانه - نرده چوبی

## جدول شماره ۱

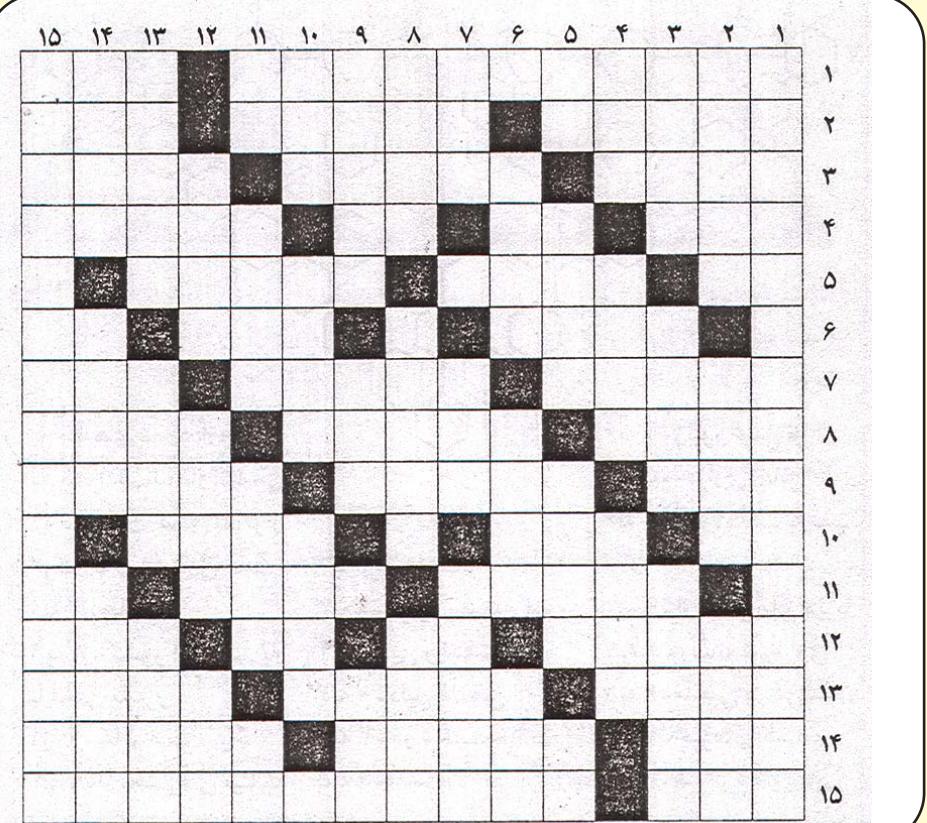


## خوردن - حرف همراهی

## افقی :

- ۱-صدای کلفت - از آثار تاریخی  
شهرستان کازرون که قدیمی ترین سوم  
میلادی می‌رسد  
۲-ضایع - آنچه که از سفال ساخته شود -  
ورزش جسم و روح  
۳-اسوه صبر و شکیبایی - جنبش مقاومت  
فلسطینی - از ظروف آشپزخانه  
۴-تباهی - از اعضای صورت - فراوان  
۵-صنعتی در علم بدیع - خودداری از

## جدول شماره ۲



## نخست

## افقی :

- ۱-اثری از ژول ورن - سرخوشی ولذت  
۲-باور - حدفاصل تبریز وزنجان - همگی

**امروز ایران**

EMROOZSOBHIRAN  
17327 VENTURA BLVD #320  
ENCINO, CA 91316

ناشر:  
شرکت  
امروز. اس. آی  
سردبیر:  
سیروس. شرفشاھی

نخستین روزنامه پارسی در بروونمز  
www.sobhiran.com  
emroozaobhiran@yahoo.com

تلفن داخلی روزنامه: ۲۸۵-۱۸۲۵ (۸۱۸) تلفن قسمت آگهی ها: ۷۸۶۳-۲۳۱ (۸۱۸)  
دورنگار (فکس): ۱۸۲۷ (۸۱۸)

روزنامه صبح ایران هیچگونه مسوولیتی  
درباره چاپ متن نامه ها و مقالات وارد به روزنامه را برعهده ندارد.



## خدمات بیمه رو بن یوسفیه Pars American Insurance Agency

تلفن: ۶۶۵۵ - ۶۶۵۳  
با ۳۰ سال تجربه، بهترین مشاور شما در انتخاب معتبرترین شرکت های بیمه  
بیمه های: اتومبیل + منزل + (آمبلا) بیمه های: درمانی + عمر + پس انداز  
بیمه های: آپارتمان بیلдинگ + تجاری + شخص ثالث - کارمندی و کارگری  
ca Lic # 0616221

### اتحادیه اروپا لیست تحریم های خود علیه ایران و سوریه را منتشر کرد

همچنین نام دهها مقام و شرکت وابسته به سازمان کشتیرانی جمهوری اسلامی ایران دیده می شود. وزرای خارجه اتحادیه اروپا همچنین اعلام کردند که در اندیشه گسترش تحریم های به حوزه های مالی (بانک مرکزی) و نفتی ایران هستند و قرار بر این شده که وزرای خارجه در اجلس ماه آینده خود در این باره تصمیم بگیرند. همچنین اتحادیه اروپا ۲۳ مقام و موسسه سوری را به اتهام مشارکت در سرکوب گسترده شهر وندان ناراضی این کشور تحت تحریم قرار داد. وزرای تجارت و اقتصاد سوریه از جمله مقام های جدیدی هستند که نامشان در لیست تحریم دیده می شود. در لیست تحریم اتحادیه اروپا شبکه تلویزیونی "شام پرس" و نیز روزنامه "الوطن" سوریه به دلیل آنچه که انتشار اطلاعات نادرست درباره خشونت حکومت سوریه علیه مخالفان خوانده شده، مورد تحریم قرار گرفته اند. در شماره فردا لیست کامل را چاپ میکنیم.

### اقدام حمله کنندگان به سفارت انگلیس اقدامی نسنجدیده بود



گروه اصولگرای مجتمع دانشجویان حزب الله در بیانیه ای با انتقاد از حمله به سفارت بریتانیا، این اقدام را "نسنجدیده" توصیف کرد که "دولت را به گوشش رینگ تدافع در برابر غرب" کشانده است. سه شنبه هفته گذشته گروهی از هوادران قطع رابطه با بریتانیا که "دانشجویان بسیجی" خوانده شدند با حمله به سفارت این کشور در تهران، اقدام به تخریب اموال این سفارتخانه کردند. آنها این اقدام خود را "نسخیر لاده فتنه گری روباه پیر" نامیده اند. مجتمع دانشجویان حزب الله در بیانیه خود آورده است: "دانشجویان بدون تحلیل وارد ماجرا شدند و متسافنه تشکل های دانشجویی ماهیت دانشجویی خود را تحدیز یاده اند".

در این بیانیه آمده است: "منافع جناحها و گروهها و بعض امیال شخصی افرادی خارج از مجموعه دانشجویی سفارت رفشارهایی دیده شد که ابداقابل بستند و احساس را جایگزین کردند انتقاد کرده و خواستار عربتگیری آنها توجیه نیست. اعم از تخریب و آسیب زدن به اموال و ساختمان های داخلی سفارت که اگر قرار شود این هزینه ها جناحی" شده است.

## 'رستوران وودلند هیلز "مارکت" با افتخار تقدیم می دارد '

### "شعار ما، عملکرد ماست"

#### کیفیت، تازگی، لذیذ بودن، طعم و مزه غذاهای خانگی

انواع غذاهای آماده مصرف که توسط رستوران وودلند هیلز آماده می شود را می توانید از ما تهیه کنید  
هر روز هفته با غذاهای مخصوص و متنوع فقط (۸.۹۹+ تکس)

#### کیترینگ های بسیار عالی با قیمت های باور نکردنی فقط برای مدتی محدود:

کیترینگ ۱۰ نفره - ۲۰ سیخ کباب (۹۹ دلار+ تکس)

کیترینگ ۲۰ نفره - ۴۰ سیخ کباب (۱۷۹ دلار+ تکس)

کیترینگ ۵۰ نفره - ۹۰ سیخ کباب (۴۳۹ دلار+ تکس)

کیترینگ ها شامل کباب های کوبیده، کوبیده مرغ، جوجه کباب و همچنین دو نوع برنج، خورشت، سالاد، گوجه کبابی، نان، سالاد و سبزی خوردن می باشد  
"به زودی منتظر فبر بسیار جدیدی از ما باشید"

تلفن: ۰۱۳۴-۶۱۵-۸۱۸

و نچورا بلوار ۱۹۹۶۴





با سپامن ساسان کمالی

SASSAN KAMALI  
NETPAY PAYROLL EXECUTIVE  
FOR THE IRANIAN COMMUNITY

(310) 74 74 24 5

[kamali@sareBORJ.com](mailto:kamali@sareBORJ.com)

## لیست حقوق شما را چه کسی انجام میدهد؟

خودتان و در محل کار انجام میدهید؟ . اشتباہ اول  
سازمانی بغیر از نت پی انجام میدهد؟ . اشتباہ دوم



پیروی را نمیتوان ساده فرض کرد

لیست حقوق غلط و یا عجلانه میتواند ده ها گرفتاری مالی و قانونی برای شما بوجود آورد  
شما را دعوت میکنم که با اطمینان خاطر خدمات نت پی را بکار بگیرید  
نت پی کار شما را برای حسابدار، کارمند و بانک آسان میکند

نت پی تمام فرمهای سه ماهه و پایان سال را با دقت فراوان انجام میدهد  
شما میتوانید کلیه محاسبات نت پی را از طریق کامپیوتر به فایل های خود منتقل کنید  
نت پی از سازمانهای مشابه ارزانتر است نت پی شما را از ایراد ها و جریمه های دولتی و مالیاتی نجات میدهد  
به نت پی بپیوندید حتی اگر یک حقوق بگیر دارید  
نت پی چکها را در روز معین چاپ میکند و تمام بیمه و پس انداز های آی آر اس و حسابهای گوناگون را  
انجام میدهد

برای اطلاعات بیشتر به من تلفن کنید

(818) 888 - 26 26

(310) 74 74 24 5



CLICK TO GO TO NETPAY SITE



## دولت فرانسه از شمار دیپلمات های خود در ایران کاست

فرانسه می گوید به طور موقت و در قالب «اقدامی احتیاطی»، فعالیتها و شمار وابستگان خود را در تهران، کاهش می دهد. خبرگزاری فرانسه روز شنبه به نقل از یک منبع دیپلماتیک گزارش داد که این تصمیم، شامل بخشی از کارکنان دیپلماتیک و همه خانواده های کارکنان سفارت فرانسه در تهران خواهد شد.



## نخست وزیر عراق اعلام کرد: قرار بود که با انفجار بمب در اطراف مجلس مرا بکشند

گردانند زیرا مدارک شناسایی مناسب همراه نداشت. مقامات می گویند او سپس به محوطه یک پارکینگ رفت و خودرو را منفجر کرد. انفجار در زمانی صورت گرفت که نگرانی زیادی نسبت به توانایی بغداد در حفظ امنیت در پی خروج نیروهای آمریکایی در پایان دسامبر ابراز می شود.

نوری المالکی نخست وزیر عراق می گوید انفجار یک بمب اتومبیلی در داخل ناحیه سبز، که بشدت از آن حفاظت می شود، کوششی برای ترور او بود. مالکی روز شنبه در مصاحبه ای با اسوشیتد پرس گفت اطلاعات مقدماتی حاکی است قرار بود بمب زمانی که او وارد پارلمان می شد منفجر شود. روز جمعه، مقامات امنیتی عراق همچنین گفتند بنظر می رسد نخست وزیر هدف انفجاری بود

که روز دوشنبه روی داد، دست کم یک تن را کشت و چندین نفر را مجروح کرد. تحقیقگران می گویند اطلاعات مقدماتی نشان می دهد بمب انداز قصد داشت خودرو پر از مواد منفجره را به پارکینگی در نزدیکی ساختمان پارلمان ببرد و آنرا زمانی که مالکی وارد می شد منفجر کند. با این حال، ماموران مستقر در یک پست بازرسی راننده را باز

## اسلامگرایان در انتخابات پارلمانی مصر جلو هستند!



نتایج مقدماتی نخستین مرحله انتخابات پارلمانی مصر نشان می دهد احزاب اسلامگرا اکثریت کرسی ها را تصاحب کرده اند.

ارقامی که روز شنبه انتشار یافت حاکی است حزب آزادی و عدالت اخوان المسلمين در رای گیری روزهای دوشنبه و سه شنبه در مقام نخست قرار گرفت. و بنظر می رسد گروه اسلامگرای محافظ کار سلفی النور در جایگاه دوم نشسته است.

روز جمعه، کمیسر انتخابات گفت شمار رای دهنگان در یک سوم استان های دنباله در صفحه ۱۰

# سوپر مارکت ستاره

تلفن ۳۱۰-۸۲۰-۶۰۶۴

۱۴۰۶ سانتا مونیکا

فروشگاهی که سالهای سال در خدمت شما هموطنان عزیز می‌باشد



'در فروشگاه ستاره، خواربار، میوه و سبزیهای تازه و انواع لبنتیات مورد نیاز قان  
در محیطی تمیز با قیمت‌های غیر قابل رقابت به شما عرضه می‌شود'

"فروشگاه گوشت و مرغ و ماهی گلت کاشر ستاره در کنار فروشگاه مواد غذایی،  
این فرصت را در اختیار شما قرار میدهد که تماهى نیازهای خود را در یک محل تهیه نمایید"



## فروشگاه گوشت گلت کاشر ستاره

همه روزه بهترین و سالم ترین گوشت گلت کاشر، مرغ و ماهی تازه را زیر نظر مستقیم آر.سی.سی عرضه می‌کند.  
ضمنا هر یکشنبه کباب کوبیده، جوجه کباب و کباب برگ که روی منقل زغال تهیه می‌گردد برای شما هموطنان عزیز آماده است.

خرید از سوپر مارکت ستاره حال و هوای دیگری دارد